

충남연구원-하북성사회과학원 학술교류회

일 시 : 2018. 07. 02.(수), 10:00
장 소 : 충남연구원 4층 회의실



충남연구원-하북성사회과학원 학술교류회

▣ 개 요

- 충남연구원은 2014년 12월 학술교류 협약을 체결한 이후, 환황해포럼, 동아시아 지방 정부 3농포럼, 하북성사회과학원 싱크탱크 포럼 등을 통하여 하북성사회과학원과 다양한 학술교류 활동을 추진해온 바 있음.
- 이번 교류회에서는 양 연구기관 간 정기 학술교류 실시 및 친선도모 방안, 정책 연구 성과 공유 및 협력 강화 방안 등에 대해서도 논의할 계획임.

- ◆ 일 시 : 2018년 7월 2일(월) 오전 10:20-12:00
- ◆ 장 소 : 충남연구원 4층 회의실
- ◆ 주 제 : 도농일체화 및 농촌사회서비스 확대 방안
- ◆ 발 제 : 박경철 (충남연구원 중국연구팀장)
- ◆ 참석자 : 약 20인

▶ 하북성사회과학원 방문자 일행

- 캉쩐하이(康振海), 원장(1963년생)
- 청쥔홍(程珺红), 판공실 주임(1960년생)
- 왕엔닝(王艳宁), 법학연구소 소장, 연구원(1963년생)
- 무싱쭝(穆兴增), 농촌경제연구소 소장, 연구원(1963년생)
- 평진쭝(冯金忠), 《河北学刊》 잡지사 부편집인, 연구원(1973년생)

▶ 충남연구원 주요 참석자 명단

- 강현수(康賢秀), 원장(1964년생)
- 권영현(權寧炫), 연구실장(1962년생)
- 송두범(宋斗範), 미래전략연구단 단장(1961년생)
- 백운성(白雲成), 기획조정연구부 연구부장(1974년생)
- 김양중(金洋中), 산업경제연구부 부장(1973년생)
- 흥원표(洪元杓), 미래전략연구단 미래전략연구팀장(1969년생)
- 박경철(朴景鐵), 미래전략연구단 중국연구팀장 겸 농촌농업연구부(1970년생)
- 정봉희(鄭鳳熙), 기획조정연구부 흥보팀장(1974년생)
- 송영현(宋映鉉), 미래전략연구단 중국연구팀(1981년생)
- 전춘복(全春福), 미래전략연구단 중국연구팀(1980년생)

■ 행사계획

시 간	주요내용	비고
10:30~10:35	개 회	사회: 권영현 (충남연구원 연구실장)
	인사말씀	강현수 (충남연구원 원장) 캉쩐하이 (하북성 사회과학원 원장)
10:35~11:05	발제 ▶ 도농일체화 및 농촌사회서비스 확대 방안	박경철 (충남연구원 중국연구팀장)
11:05~11:40	종합토론 ▶ 양 기관간 교류 협력 방안 논의 ▶ 발표자, 참석자	사회: 권영현 (충남연구원 연구실장)
11:40	폐 회	

忠南研究院与河北省社科院之间 学术交流会

□ 交流会概要

- 2014年12月，我院与河北社科院签订学术交流以后，通过环黄海论坛，东亚地区地方政府3农论坛，河北省国际智库论坛等来进行学术交流。
- 在这次交流会上，主要讨论两个研究机关之间学术交流实施方案，促进友谊方案，共享政策研究成果方案，强化协力等方案

- 时间：2018年 7月 2日(星期一) 10:20-12:00
- 场所：忠南研究院 4楼大会议室
- 发表主题：都农一体化和扩大农村社会服务方案
- 发表者：朴炅铁(中国研究组长)
- 参加人数：约20名

► 河北社科院名单

- 康振海， 院长（1963年生）
- 程珺红， 办公室主任（1960年生）
- 王艳宁， 法学研究所 所长、研究员（1963年生）
- 穆兴增， 农村经济研究所 所长、研究员（1963年生）
- 冯金忠，《河北学刊》杂志社 副总编、研究员（1973年生）

► 忠南研究院名单

- 康贤秀， 院长（1964年生）
- 权宁炫， 研究室长（1962年生）
- 宋斗范， 未来战略研究团 团长（1961年生）
- 白云成， 企划调整研究部 部长（1974年生）
- 金洋中， 产业经济研究部 部长（1973年生）
- 洪元杓， 未来战略研究 组长（1969年生）
- 朴灵铁， 中国研究 组长（1970年生）
- 郑凤熙， 企划调整研究部 组长（1974年生）
- 宋映铉， 中国研究组 责任研究员（1981年生）
- 全春福， 中国研究组 研究员（1980年生）

□ 会议顺序

时间	主要内容	备注
10:30~10:35	开 会	主持：权宁炫 (忠南研究院 研究室长)
	领导讲话	康贤秀，(忠南研究院 院长) 康振海，(河北社科院 院长)
10:35~11:05	发表 ‣ 都农一体化和扩大农村社会服务方案	发表：朴灵铁 (忠南研究院 中国研究 组长)
11:05~11:40	综合讨论 ‣ 讨论俩研究机关协力方案 ‣ 发表者，参会者	主持：权宁炫 (忠南研究院 研究室长)
11:40	闭 会	

2018. 7. 2

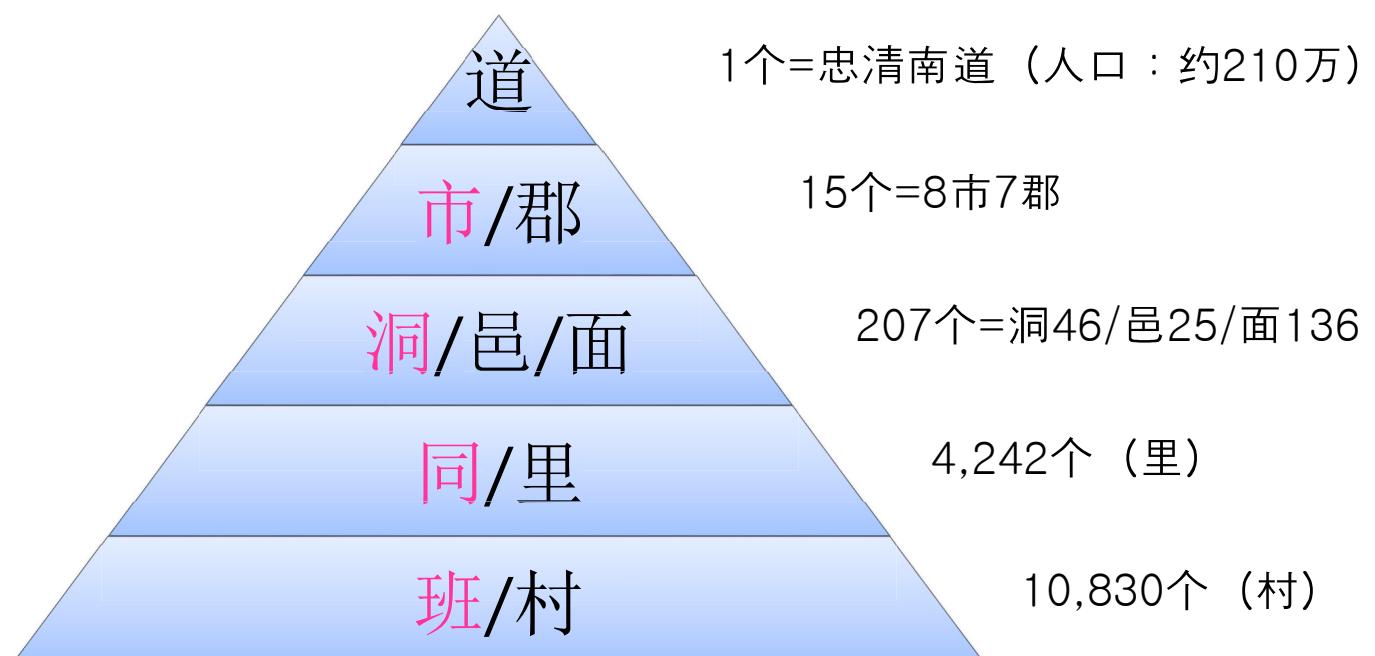


忠清南道城乡一体化与农村社会服务扩大方案

朴灵铁 忠南研究院 研究员



忠清南道的行政体制



忠清南道的位置与市郡分布

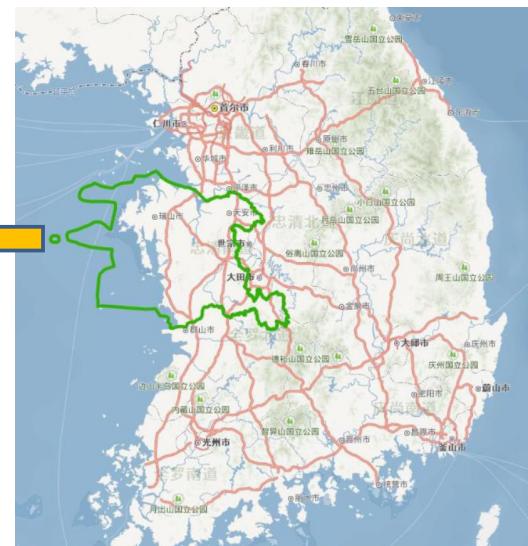
忠清南道

市部 郡部

天安市	锦山郡
公州市	扶余郡
保宁市	舒川郡
牙山市	青阳郡
瑞山市	洪城郡
论山市	礼山郡
鸡龙市	泰安郡
唐津市	



资料：百度

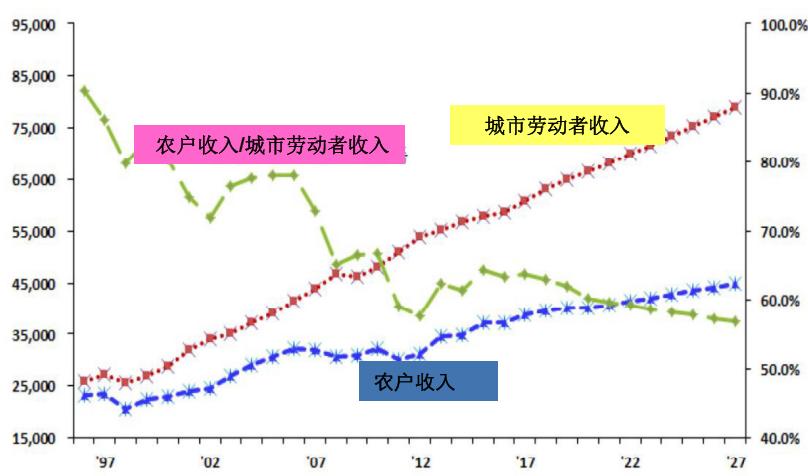


忠清南道经济情况

- 出口额 : 8,634,471千美元 (2018.4)
- 进口额 : 3,375,723千美元 (2018.4)
- GRDP : 117,074,893百万韩元 (2016) 全国占7.2%, 排第3位
- 农林渔业 : 4,291,471百万韩元 (2016) 全国占13.6%, 排第1位

3

韩国城乡差距的现况



资料: 韩国农村经济研究院. 农业预测2018

城乡收入差距扩大
(单位: 千韩元, %)

4



忠清南道的三农革新【创新】

忠清南道



12

忠南正在通过三农改革加强环保农业的发展。

通过三农改革重新焕发生机的忠南农渔业

具有竞争力的农渔业，幸福的农渔村！通过三农改革实现辉煌梦想

◆ 引领农渔业的新的变化

三农改革是指农渔业、农渔村、农渔村革新。三农改革的基本思路是让从事农渔业的农民成为真正的主人，超越外在可视的发展，追求地区循环型发展。

忠清南道通过这一思路，推出并激活生产环保高品质农产品、建立地区循环食品体系、建设宜居村落、加强城乡交流、培养农渔村社区领导等五大战略课题，取得了具有深远意义的成就。

其中具有代表性的案例有，推出环境高品质农产品的专业品牌、建立韩国第一个物流基地型学校伙食支援系统、为100多个城市学校提供农园用品、开设三农改革大学等。

三次改革项目是从生产、流通、消费文化、城乡交流、到相关人才培养的整个农业领域进行的改革。此项改革正在为农渔村以及城市居民的生活带来新的变化。

◆ 农渔村孕育着更大的梦想

没有农渔村的发展就没有真正成为先进国家。这不仅是农渔村、忠南道，更是关系到韩国国际竞争力的变化。三农改革就在于这种变化的中心。

三次改革提出了韩国农业发展的新的可能性，是韩国其他地区的学习对象，也是政府部门的关心对象。

忠南道今后将继承巩固三农改革的成果，在任何环境变化中都将坚定不移地提高农渔村的竞争，实现能够孕育更大梦想的可持续发展的农渔业而不懈努力。



① 忠南在环保农产品开发和地区循环食品体系建设中三农改革中取得了具有意义的成就。
② 清州市举行的农村体验村代表及事务长研讨会
③ 城市居民与农民一起在稻田养田螺的交流现场。

13

5



什么是忠南三农革新

旨在由农渔业从业者主导农政，并创新生产、流通、消费的全过程，打造可持续的农渔业及舒适宜居的农渔村

愿景

可持续的农渔业、事实依据的农渔村、美满幸福的农渔户

目标

农渔业：通过提升价值，培育可持续农渔业

农渔村：打造热热向往的农渔村

农渔户：一农渔户为主题，实现和谐性农政

生产革新

流通革新

消费革新：进一步推进城乡交流，通过教育提高农渔业价值，落实绿色消费

地区革新

竞争力革新

5大革新



东亚地方政府三农论坛 [2015]



河北省社科院彭建强副院长一行参加

7

120个农村体验休闲村进行城乡交流

고향마실 농어촌체험 출발으로 가요~~

충남체험관광상품 | 우수체험프로그램 | 농/특산물 | 민박안내 | 관광정보 | 지역축제정보 | 커뮤니티 | 협의회소개

로그인 | 회원가입 | 예약확인 | 사이트맵 | 협의회 활동

검색선택 ▾ | 검색어를 입력해주세요. | SEARCH

충남체험관광상품

[아산] 외암마을에서 즐거운 하루를(1일) 25,000원	[보령 & 청양] 보고,느끼는 생생 생태체험! [1박2일] 86,000원	[서산&홍성&아산] 외갓집으로 고향마실가기(2박3일) 200,000원
------------------------------------	---	---

민박안내

덕비위미를 체험1관 (논산시) HOME PAGE	알프스미 펜션25평 (청양군) HOME PAGE
-------------------------------	-------------------------------

충남체험휴양마을

조팝꽃피는마을	가파정보화마을	은행마을	고구마캐기 체험 마을	사과따기 체험 마을
---------	---------	------	-------------	------------

우수체험프로그램

忠清南道农村体验休闲村联合会网页



青阳郡的Alps村

利用冬天的冰雪和夏天的葫芦进行城乡交流活动



알프스마을소개

축제

체험거리

시설안내

숙박예약

커뮤니티



9



300多个农村体验农场进行城乡交流



홍성의 보물

- 체험마을 >
- 교육농장 >
- 체험농장 >**
- 은퇴농장
- 갈산토기
- 내포야생화
- 남당부화체험농장

순희네농장



洪城郡体验农场网页

10

在大城市进行城乡交流

忠清南道农村体验休闲村协会主办



大田市



世宗市

11

在城市学校里收割体验

在天安市一个学校里学生们和老师们一起进行收割活动



12

忠清南道的建村支援中心

下面有10个市郡建村支援中心

충남마을만들기지원센터

포토로그 | 블로그 | 충남마을만들기지원센터 | 충남마을만들기대화마당 | 자료실 | 공지사항 | 메모 | 안부

충남마을만들기지원센터

뉴스레터

충남마을만들기 대화마당

자료실

공지사항

충남 시·군 마을만들기지원센터 공동 채용설명회
일시: 2018.07.06(금), 10~12시
장소: 충남마을만들기지원센터 강당

2018년 제5회 충남 마을만들기 대화마당 개최
일시: 2018.6.29(금), 14:00~19:00
장소: 충성군 거제마을 전통체험관 세미나실

[광역 마을 동아리 활동소개]
마을꽃길가꾸기 국화동호회

2018 제4회 충남 마을만들기 대화마당 개최 결과
2018.5.25 / 예산 봉수산자연휴양림

2018.6.22. **2018년 제5회 충... 2018.6.19.** **2018.6.7.** **2018.5.30.**

충남 시·군 마을만... 2018.6.22. **2018년 제5회 충... 2018.6.19.** **[광역 마을 동아리 ... 2018.6.7.** **[개최 결과] 2018... 2018.5.30.**

예산 봉수산자연휴양림

노후 시화력 풍차스라이

13

希望村领导 教育

地区民希望村活动课程

山养村生态调查

咨询村现场论坛

村落发展计划发表大会

希望村传统表演庆典

召开第一届建村忠南大会

洪城统FACE BOOK网页
(2014年 88名 > 截止2015年1315名)

举办建村全国网络42届大会
(2015.04.10~11, 洪东、长谷面一带, 全国115名参加)

资料提供: 洪城郡厅(2015.08), 具滋仁 (2017)

忠南返乡【归农归村】支援中心

下面15个市几乎都有这个中心，对准备返乡人提供教育、体验、政策信息等

The screenshot shows the homepage of the Cheongyang County Returnee Support Center. At the top, there is a navigation bar with links to Home, Service Map, Contact Us, and Community. The main banner features a scenic view of rolling hills and a lake, with text in Korean: "한국 제1의 청정지역 청양군 귀농귀촌!" (Cheongyang is Korea's No. 1 clean region). Below the banner, there are three circular icons representing '결심' (Determination), '준비' (Preparation), and '실행' (Execution). To the right, there are three photographs of local produce: goji berries, red chili peppers, and a hand holding a small basket of vegetables. A caption in Korean reads: "2018년 100년 역사가 있는 산과 물을 찾았다..." (We found the mountains and water that have been here for 100 years...). On the left side, there is a sidebar with a link to the homepage and a section titled "귀농/귀촌상담" (Returnee Consultation) featuring a small plant icon. The main content area includes a news feed with articles from 2018, such as "2018 청년창농 안정지원사업 대상자 모집" (2018 Young Farmer Stable Support Program Application) and "2018년 청양군 귀농인의 집 일교자 모집" (2018 Cheongyang Returnee House Job Exchange Program Application). There is also a video player for a promotional video titled "홍보동영상".

青阳郡返乡支援中心网页

15

忠南返乡支援中心

下面15个市几乎都有这个中心，对准备返乡人提供教育、体验、政策信息等



舒川郡返乡支援中心

16

忠南学校供餐支援中心

下面有11个市郡学校供餐支援中心（对小学、初中生免费提供）

아산시학교급식지원센터 / 학교급식지원정책 / 친환경급식정보 / 주요사업 / 참여미당 / 자료실
친환경급식지원정책 정체자료실 관련법규

아산시학교급식지원센터 통합수발주시스템
http://order.asanlocalfood.or.kr/
비로가기

아산시학교급식지원센터 아이들에게 건강을 농민에게 희망을 전합니다!!
아산시학교급식지원센터!! 지역에서 생산된 안전하고 신선한 친환경먹거리로 로컬푸드를 실현합니다.

아산시학교급식지원센터 주관은 아산 미래농업

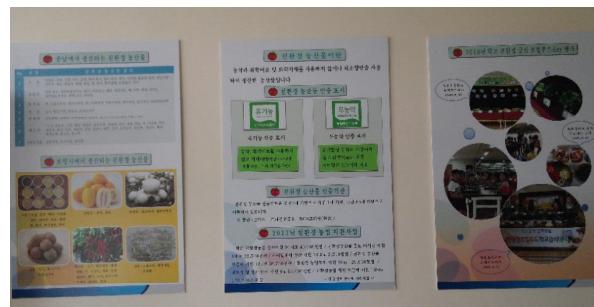
공지사항 Notice
2017년 상반기 학교급식관계자 교육 및 간담회 [2017.09.06]
2016년 하반기 공급, 배송업체 위생교육 실시 [2017.09.06]
2016년 하반기 학교급식관계자 교육 및 간담회 [2017.09.06]

사진자료실 Photo
고객센터 041-544-4875
오는 길 약도 및 교통편 안내
교육참가신청

牙山市学校供餐支援中心网页

17

保宁市学校供餐支援中心



18

农村会馆供餐

冬季期间，政府补助大米，春季农忙时，政府补助做饭人员的人工费



19

100韩元的出租汽车

对农村老人提供几乎免费的的士，
2013年忠清南道舒川郡第一次落实，此后推广到全国



资料：文化日报

资料：civicnews

20

农村的现实：增加的新村，也增加的空房子



舒川郡的田园村‘山波浪村’

资料：newsis, 京乡日报



锦山郡的‘空房子’

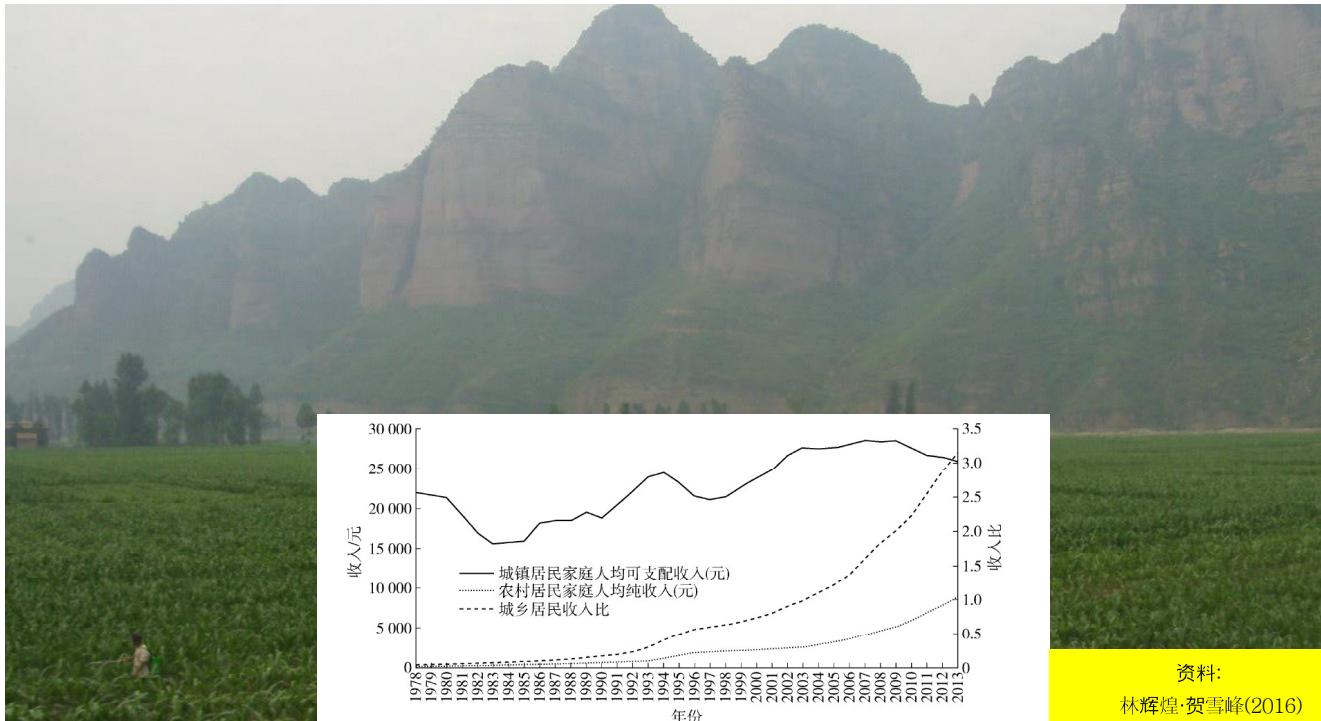
21

轉升中的中国农村【河北省武安市白沙村】



22

城乡差距还是大

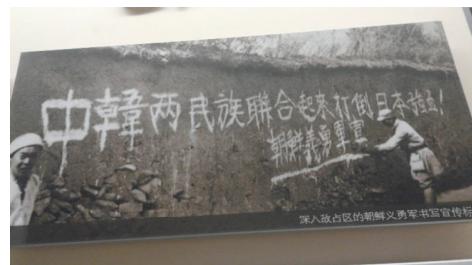


资料:
林辉煌·贺雪峰(2016)

23

结论

抗战时期，
八路军和朝鲜义勇军的合作那样，
进一步强化俩研究院的合作，来解决中韩两国的三农问题，
尤其是努力解决城乡差距问题。



24



谢谢聆听.^.^

MEMO

MEMO

MEMO
